



## *Ihre Feierlichkeit im ZirkelsteinResort*

(gültig für Anreisen 01.01.2025)

Sehr geehrte Damen und Herren,

wir möchten uns recht herzlich bei Ihnen für Ihre Anfrage bedanken und freuen uns, dass Sie sich vorstellen können, Ihre Feierlichkeit in unserem Hause zu begehen. Gern unterbreiten wir Ihnen ein Angebot wie folgt:

### *Unverbindliches Angebot für Ihren feierlichen Anlass*

Datum der Veranstaltung:

Personenzahl: ca.

Raum:

Bereitstellungskosten: 350,00 € Gastraum mit Terrasse im Zirkelsteinhaus  
Raummiete / Energie /  
Endreinigung

300,00 € Holzhaus im Bungalowdorf komplett (2 Räume)

200,00 € Holzhaus im Bungalowdorf (1 Raum)

Für Sie reserviert bis:

Ihr Kontakt zu uns: Telefon 035028 80425  
Telefax 035028 81424  
Email: [info@zirkelsteinresort.de](mailto:info@zirkelsteinresort.de)  
Ihre Ansprechpartnerin ist Frau Annett König



Folgende Positionen können Sie individuell zu Ihrer Buchung zusammenstellen:

**Kaffeetrinken:** Ab 15 Uhr stellen wir Ihnen gern verschiedene Kuchen zusammen. Im Preis inbegriffen sind 2 Stück pro Person. Dazu stellen wir Ihnen auf dem Buffet bereit: Filterkaffee, Tee, Kakao und Schlagsahne.

Pauschale pro Person: 12,00 €  
Pauschale pro Kind: 6,00 €

**Hochzeitstorte:** Lassen Sie Ihre Hochzeitstorte von einem Bäcker liefern, wir berechnen Ihnen ein Tellergeld (entfällt, wenn die Torte zum Kaffeetrinken gereicht wird).

Hinweis: Die Hochzeitstorte muss zum Zeitpunkt des Verzehrs angeliefert werden, da wir keine Kühlmöglichkeit anbieten können.

Tellergeld pro Person: 1,50 €

**Abendessen:** Unsere Küche hat sich für Sie Gedanken gemacht und eine Auswahl an Abendbuffets erstellt. Unsere Vorschläge finden Sie auf den Seiten 9 bis 13. Dabei können Sie gern individuell aus den Buffets zusammenstellen oder aber - selbstverständlich - Ihre eigenen Wünsche einbringen.

**Snacks:** Zu Bier und Wein muss Knabbergebäck sein. (Chips, Salzstangen, Flips, Erdnüsse o.ä.).

Preis pro Verpackungseinheit: 2,00 €

**Getränke:** Für Ihre Feierlichkeit wählen Sie zwischen zwei Getränke Pauschalen.

**Pauschalen** Erhalten Sie Planungssicherheit mit unseren **Getränkepauschalen:** (am Tag der Feier ab 15.00 Uhr bis zum Ende der Veranstaltung; spätestens 7.00 Uhr des Folgetages)

Getränkepauschale „Zirkelstein“ inklusive:

Bier, Wein, Sekt, alkoholfreie Getränke (Details auf Seite 14)

Preis pro Person:	26,00 €
Preis pro Kind:	12,00 €

Getränkepauschale „Kaiserkrone“ inklusive:Bier, Wein, Sekt, alkoholfreie Getränke **sowie** diverse Spirituosen 2 cl:  
(Details auf Seite 14)

Preis pro Person:	32,00 €
Preis pro Kind:	12,00 €

**Dekoration:**Tische decken wir auf Wunsch mit weißen Tischdecken ein und stellen eine kleine Blumendekoration auf.

Preis pro Tischdecke:	4,00 €
Preis pro Blumen-Deko:	3,00 €

Sie können Ihre Dekoration auch gern selber zusammenstellen (Florist nach Wahl), einen Probetisch dekorieren und wir übernehmen dann die Herrichtung am Tag der Feier.

Preis pro Tisch:	15,00 €
------------------	---------

**Dekoration:**

Ihre Feier Location verwandelt sich durch Hussen auf den Stühlen und Bänken in einen Traum in weiß.

Unsere kompetenten Partner

*Blumenfee Katrin Cueva Cabellos*

Zschertnitzerstr. 39, 01219 Dresden, Telefon 0351/89734541

*Ballon- und Dekorationservice Jüpner*

Hauptstraße 35A, 01689 Weinböhla, Telefon 035243/52539

bieten Ihnen die passenden Größen für unsere Bestuhlung. Die An- und Ablieferung erfolgt bequem per Post. Bitte nehmen Sie persönlich Kontakt zu den Anbietern auf.

Das Be- und Abziehen der Stühle und Binden der Schleife können wir übernehmen.

Preis pro Stuhl (exkl. Miete):	4,00 €
--------------------------------	--------

Die Abrechnung der Hussen Leihe erfolgt direkt durch unsere Partner an Sie.



### Unterhaltung:

Was nun noch fehlt ist Musik! Geschmäcker sind da ja bekanntlich verschieden, deshalb können Sie gern Ihren Lieblings-DJ mitbringen. Dieser müsste die komplette Anlage selber stellen (Ton, Licht, Mikrofon). Gern empfehlen wir Ihnen bei Interesse uns bekannte DJs.

Wenn Sie lediglich ein wenig Hintergrundmusik benötigen, können Sie eine Musikanlage von uns leihen.

Ausleihe Musikanlage groß:	35,00 €
Ausleihe Musikbox klein:	20,00 €

### Sonstiges:

#### Leinwand:

Für eine Bilder- oder Video Vorführung benötigen Sie Beamer und Laptop. Eine Leinwand und einen Beamer können Sie bei uns leihen.

Leihe Leinwand:	5,00 €
Leihe Beamer:	25,00 €

### Feuer:

Ein Lagerfeuer rundet den Abend ab und bringt Kinderaugen zum Strahlen. Wir bereiten Ihnen gern ein großes Lagerfeuer vor.

Preis pro Lagerfeuer:	25,00 €
-----------------------	---------

Die kleinere Variante ist eine mobile Feuerschale, welche Sie gern bestellen können.

Preis pro Schale (inkl. Holz):	15,00 €
--------------------------------	---------

### Poltern:

Scherben bringen Glück! Aber bitte nicht bei uns, inmitten unserer schönen Natur.



ZirkelsteinResort gGmbH · Am Zirkelstein 109 b · 01814 Reinhardtsdorf-Schöna

## Übernachtung:

### Bungalowdorf

- 18 Bungalows mit jeweils 4 Betten (2 Etagenbetten)
- Bad (Dusche, WC, Fußbodenheizung)
- kleiner Flur mit Schrank
- Tisch / Stühle im Wohn-/Schlafzimmer
- inkl. Bettwäsche, exkl. Handtücher
- „zweckmäßige Familienunterkunft“

Preis / Erwachsene (18J.+)/ Nacht:	42,00 €
Preis / Jugend (12-17J.)/ Nacht:	33,00 €
Preis / Kind (4-11J.)/ Nacht:	26,00 €
Zuschlag Einzelbelegung:	15,00 €

### Zirkelsteinhaus

- 13 Mehrbettzimmer (2, 3, 4, 5, 6, 8-Bett) in 1. und 2. Etage
- Dusche / WC im Erdgeschoss
- Etagenbetten
- inkl. Bettwäsche, exkl. Handtücher
- rustikale Wanderherberge „für eine Nacht“

Preis / Erwachsene (18J.+)/ Nacht:	31,00 €
Preis / Jugend (12-17J.)/ Nacht:	24,00 €
Preis / Kind (4-11J.)/ Nacht:	20,00 €
Zuschlag Einzelbelegung:	10,00 €

Bungalow / Zimmer check in:

ab 15.00 Uhr

Bungalow / Zimmer check out:

bis 10.30 Uhr

## Übernachtung:

Alle Preise verstehen sich inklusive Frühstücksbuffet im Zirkelsteinhaus in der Zeit von 7.30 Uhr bis 10 Uhr.

Babybetten können kostenfrei ausgeliehen werden.

Gerne reservieren wir Ihnen ein Bungalow-und Zimmerkontingent.

Sollen Ihre Gäste auf eigene Kosten bei uns übernachten, dann bekommt jede Familie / Gast eine separate Reservierungsbestätigung.



ZirkelsteinResort gGmbH · Am Zirkelstein 109 b · 01814 Reinhardtsdorf-Schöna

Bei Fragen können Sie uns jederzeit gern kontaktieren.  
Wir hoffen, Ihnen ein interessantes Angebot unterbreitet zu haben und würden uns freuen, Sie als unsere Gäste begrüßen zu dürfen.

Freundliche Grüße

ZirkelsteinResort gGmbH  
Annett König  
Gästeservice

annett.koenig@zirkelsteinresort.de  
Telefon: 035028/80425

*Für eine Absprache vor Ort vereinbaren Sie bitte telefonisch oder per Email einen Termin. Eine Beratung kann natürlich jederzeit per Telefon oder Email erfolgen, so dass mehrere Vor-Ort-Termine nicht notwendig sind.*

*Alle genannten Preise beinhalten die z.Zt. gültige Mehrwertsteuer.  
Es gelten die Allgemeinen Geschäftsbedingungen unseres Hauses.  
Preise gültig für Anreisen ab 01.01.2025.*

*Für Übernachtungsgäste ab 16 Jahren fällt eine Gästetaxe in Höhe von 2,50€ und für Studenten, Azubis und Kinder ab 7 Jahren eine Gästetaxe von 1,25€ pro Person / Nacht an.*



## Wichtige Informationen:

*Die Durchführung einer Veranstaltung in unserem Objekt sollte generell von gegenseitigem Vertrauen geprägt sein und weniger von juristischen Formeln. Dennoch ist ein Minimum an Regeln und Verbindlichkeiten für beide Seiten unumgänglich.*

### Räume

Wir behalten uns das Recht vor, die Räume nur nach angemessenen Personenzahlen zu vergeben. Sollte die Anzahl der teilnehmenden Personen unter der Mindestanzahl für die Räume liegen, obliegt es dem ZirkelsteinResort die Vergabe des Raumes zu versagen bzw. die Mindest-Personenzahl des Raumes zu berechnen. Änderungen an den Räumen, Einrichtungen, etc. sowie Befestigungen von Dekorationen, Werbematerial, o.ä. sind grundsätzlich untersagt. Abweichungen davon sind schriftlich festzuhalten. Für etwaige Schäden, verursacht durch Nichtbeachtung dieser Klausel, kommt der Kunde auf. Konfetti ist im gesamten Objekt nicht gestattet, bei Zuwiderhandlung wird eine Reinigungspauschale von 250,00 EUR berechnet.

### Anzahl der teilnehmenden Personen

Wir benötigen bei jeder Veranstaltung eine Garantiezahl. Diese ist bis spätestens 8 Tage vor der Veranstaltung bekannt zu geben. Diese Mindestzahl wird dem Veranstalter auf jeden Fall in Rechnung gestellt. Eine darüber hinaus gehende Personenanzahl wird zusätzlich berechnet. Sollten uns keine Zahlen innerhalb der Frist bekannt gegeben werden, nutzen wir die zuletzt lt. Angebot festgehaltene Gästeanzahl als Garantiezahl.

### Speisen

Der warme Speisenanteil bleibt bis 21.00 Uhr, der kalte Speisenanteil bleibt den gesamten Abend über stehen. Speisen können z.T. mitgenommen werden. Es obliegt dem ZirkelsteinResort, Speisen unter Umständen (z.B. aus hygienischen Gründen) nicht mitzugeben. Das Mitbringen von Speisen und Getränken ist generell nicht gestattet (Ausnahme: Hochzeitstorte von einem Bäcker oder Konditor).

Das ZirkelsteinResort behält sich das Recht vor, aus wichtigem Grund vollständig von allen Vereinbarungen zurückzutreten. Zu diesem wichtigen Grund gehören zum Beispiel Gefahr für die Gäste, Irrtümer, Sicherheit oder Gefahr für den Ruf des Hauses.

### Musik im Freien

Das Abspielen von Musik (DJ, Band, Musikanlage) im Freien innerhalb des ZirkelsteinResort ist grundsätzlich bis 24:00 Uhr gestattet. Zu einem späteren Zeitpunkt ist das Abspielen von Musik nur noch innerhalb des angemieteten Raums gestattet.

### Absprachen

Unser Gästeservice steht Ihnen zur vor-Ort-Absprache Ihrer Feierlichkeit an einem vereinbarten Termin zur Verfügung. Für jeden zusätzlich vereinbarten Termin berechnen wir eine Servicegebühr in Höhe von 69,00 EUR.





## Unser Buffet-Angebot für Sie

### Grill Buffet

Preis pro Person 18,00 €  
Preis pro Kind (4-11J.) 12,00 €  
(Sie grillen selbst)

Preis pro Person 20,00 €  
Preis pro Kind (4-11J.) 14,00 €  
(wir grillen für Sie; gilt ab 40 zahlenden Personen)

### Haus Buffet

Preis pro Person 20,00 €  
Preis pro Kind (4-11J.) 12,00 €

### Rustikales Buffet

Preis pro Person 22,00 €  
Preis pro Kind (4-11J.) 15,00 €

### Mediterranes Buffet

Preis pro Person 24,00 €  
Preis pro Kind (4-11J.) 15,00 €

### Böhmisches Buffet

Preis pro Person 25,00 €  
Preis pro Kind (4-11J.) 15,00 €

Diese Buffets sind Vorschläge unserer Küche.  
Gern stellen wir ein Buffet nach Ihren Wünschen zusammen.  
Sprechen Sie uns einfach an.





## Grill Buffet

Kartoffelsalat nach Art des Hauses

Mediterraner Nudelsalat

verschiedenes Grillgemüse

bunter Gemüsesalat, Gurkensalat

Tomate - Mozzarella - Platte mit Balsamico & frischem Basilikum

\* \* \*

gebackene Kartoffelecken mit hausgemachtem Tsatsiki

\* \* \*

Schweine - und Putensteaks in würziger Marinade

Bratwürste grob & fein

Schaschliks

\* \* \*

ofenfrische Baguettes & Grillbrot

\* \* \*

Kräuterbutter

\* \* \*

Grillsoßen, Senf, Ketchup

*Das Grill Buffet ist nach Absprache und mit Aufpreis auch erweiterbar,  
z.B. mit Fisch und/ oder Grillkäse.*



## Haus Buffet

Zwiebelsuppe mit Brotcroutons

gebackene, panierte Champignon Köpfe und Zucchini Scheiben

Tomate - Mozzarella Platte mit Balsamico und frischem Basilikum

\* \* \*

scharfe Spaghetti „Aglio Olio“ mit Oliven & Peperoni

Puten - Champignon - Auflauf mit Rosmarinkartoffeln

Speckbohnen

\* \* \*

Kartoffelsalat nach Art des Hauses

Mediterraner Nudelsalat

Gemüsesalat mit Feta Käse

gemischter Blattsalat mit Kräuterdressing

\* \* \*

Käsevariationen mit ofenfrischem Baguette & Butter

\* \* \*

Obst Arrangement

Dessertauswahl



## Rustikales Buffet

Soljanka

Tomate - Mozzarella Platte mit Balsamico und frischem Basilikum

bunt gemischter Gemüsesalat

Mischung verschiedener Blattsalate mit Rauchspeck & Cranberries

\* \* \*

Kartoffel-Speck-Salat

\* \* \*

knusprig gebackener Krustenbraten mit Sauerkraut und Böhmischem Knödeln

\* \* \*

knusprige Chicken Wings & Mini-Schnitzel

Kartoffelecken & Dip

\* \* \*

vegetarisch gefüllte Grilltomaten

\* \* \*

Käse Variationen

Schlachtplatte

\* \* \*

verschiedene Brotsorten & Butter

Obst Arrangement

Dessertauswahl



## Mediterranes Buffet

### Auswahl an Antipasti

Tomate - Mozzarella Platte mit Balsamico und frischem Basilikum

Melonenschiffchen umhüllt mit Serrano Schinken

marinierte Champignon Köpfe auf Salat

griechischer Bauernsalat

geräucherter Lachs in Kräuter Crêpes

\* \* \*

Tomatencremesuppe mit Kräutercroutons

\* \* \*

Saltimbocca vom Hühnchen auf grünen Sahne-Salbei-Bandnudeln

\* \* \*

gebratener Fisch im Gemüsebett mit Rosmarinkartoffeln

\* \* \*

Vegetarische Moussaka

\* \* \*

Dessertauswahl

\* \* \*

Obstarrangement  
Käse Variation  
verschiedene Brotsorten & Butter



## Böhmisches Buffet

Knoblauchsuppe mit Brotroutons

\*\*\*

Weißkrautsalat

Bunter Bohnensalat

Gemischter Gemüsesalat mit roten Zwiebeln und Fetakäse

\* \* \*

Frisch aufgeschnittenes dunkles Brot, dazu Speckfett & Knoblauchcreme

\* \* \*

Böhmischer Lendenbraten „Svickova“  
mit saurer Sahne, Zitronenscheiben & Preiselbeeren

Rostbraten im Zwiebelbett

Mini Schnitzel

Vegetarisches Pilzragout

\* \* \*

Rosmarinkartoffeln & hausgemachte böhmische Knödel

In Butter geschwenkter Rosenkohl

\* \* \*

Käsevariationen & ofenfrisches Baguette

\* \* \*

Hausgemachte Buchteln & Vanillesoße  
Obstarrangement



## Angebot innerhalb der Getränkepauschale

Flasche Staropramen Pils	0,5 l
Flasche Feldschlößchen Pils	0,5 l
Flasche Feldschlößchen Alkoholfrei	0,5 l
Flasche Feldschlößchen Radler	0,5 l
Flasche Feldschlößchen Grapefruit	0,5 l
Flasche Schwarzer Steiger	0,5 l
Flasche Erdinger Urweiße	0,5 l
Flasche Erdinger Alkoholfrei	0,5 l
Fass Bier (nach Vorbestellung)	30 l
Fass Bier (nach Vorbestellung)	50 l

Marken zur Auswahl Fassbier (Vorbestellzeit 4 Wochen; nicht alle Marken in 30l bzw. 50l Fässern erhältlich; bitte konkret anfragen): Feldschlößchen Pils, Feldschlößchen Kellerbier, Feldschlößchen Rubin, Feldschlößchen Radler, Dresdner Felsenkeller, Schwarzer Steiger, Erdinger Urweiße

Flasche Wasser	1,0 l
Flasche Limo	1,0 l
Flasche Schorle	1,0 l
Flasche Cola	1,0 l
Flasche Saft versch.	0,20 l
Flasche Tonic	0,25 l
Flasche Ginger-Ale	0,25 l
Flasche Bitter Lemon	0,25 l
Flasche Bionade div.	0,33 l
Flasche Wein rot, weiß, rosé	0,75 l
Flasche Sekt / Prosecco	0,75 l
Piccolo Sekt	0,25 l

Zusätzlich in Pauschale Kaiserkrone:  
Schnaps Pullis (2 cl) verschiedene Sorten

Snacks stehen auf Kommission bereit:  
Salzgebäck/ Nüsse/ Chips je 2,00 €